



# Den ori yu fasi ini a Europese bevel fu a suma ori fasi nanga den tjairi yu go na lontu oso noso na wan trawan lontu oso pè den aksi yu sani. San na yu recht ?

## Sranan Tongo

Wan fu den kondre fu Europese Unie gi yu wan Europees bevel fu ori yu fasi, bikasie den suma e denki dati yu wani du wan strafu sani o bikasie yu kisi strafu fu a krtutuman ini disi kondre. A kondre didi aksi Nederland fu gi yu na kondre dati abra, Dati de den scowtu ori yu fasi. A militaire scowtu o wan trawan Nederland scowtu san e suku suma di e du strafu-sani. Dati dè yu musu verstand boeng fasi san na yu recht. Yu musu lesi a papiera nanga a informatie boeng fasi.

### San dè go du nanga yu ?

Den scowtu ori yu fasi nanga den tjari yu go na lontu oso. A ofisiri fu justitie o na ofisiri fu justitie san e helpi o taki efu yu musu moro dei na lontu oso. Yu musu tang maximal 3 dei na a lontu oso. Ma ini trawan fasi a ofisiri kan taki dati yu musu tang 3 dei moron a lontu oso. Unu e kari a sani disi : Yu musu tang moro dei drapè.; Overleveringsdetentie.

- Ini 3 dei - o maximaal 6 dei den scowtu e tjari go na comsarsi fu a krtutuman (Rechter Commissaris) fu krutu bangi ini Amsterdam. A comsarsi fu a krtutuman o taki efu yu musu tang fasi. Efu den taki dat yu musu tang fasi, dan den tjari yu g na van dungru oso.
- Ini sixidenti nanga neigitenti dei den suma o orga wan ston na krutubangi fu Amsterdam. Ala suma kan kon. Tapu a ston na krutubangi den suma e go luku efu a kondre dati fu a EU ,kan gi a suma abra san du a strafu sani.
- Yu abi a recht fu kon na ston na krutubangi, Ala suma kan kon na krutubangi. Yu kan kon nanga yu afkati. Then krutuman fu Amsterdam o yeri yu. Ma efu yu no wani kon, dan yu nafo kon.

- Efu yu no kon, dan yu afkati musu kon fut aki gi yu. Efu den suma no seni yu na kondre dati ini a ten dati, dan yu den verprekti fu kon na krutubangi.
- A krutubangi o taki ini tu weki efu a ston kaba efu den kan taki dati a boeng fu gi yu abra na kondre fu a EU, san wani gi yu abra.

### A procedure no langa / koti a procedure

Yu kan taki tu dati yu wani fu den suma gi yu abra na kondre fu a EU, pè yu du a strafu sani. Den suma no yeri yu ini a ston pe ala suma kan kon na krutubangi fu Amsterdam. Efu yu wani dati suma gi yu abra, dan a procedure e kon moro esi. Yu musu gi wan verklaring na krutuman, dati yu wani dati den suma gi yu abra. Yu afkati kan kon na krutubangi. Den suma e taki fu wan "procedure san no de langa". Efu a krutuman feni boeng dati den suma gi yu abra, dan ini wan tenti dei o tjari yu na kondre fu EU pè yu du a strafu sani

- Efu yu wani dati de suma gi yu abra dan den trawan sani kan pasa.
- Efu yu taigi a krutuman dati yu wani den suma gi yu abra, dan yu no kan drai baka.

Dati de, yu musu taki boeng fasi nanga yu afkati, befos yu taigi den suma dati yu wani fu gi abra.

## San na yu rechten / San yu kan du .

- Yu no piki den suma efu den aksi wan sani (zwijgrecht);
- Yu abi a recht fu kisi wan afkati;
- Yu abi a recht fu kisi wan tolk;
- Yu abi recht fu kisi datra nanga dresi.

### Fu tapu yu mofo/ Zwijgrecht

Yu no de verprekti fu gi wan verklaring. Yu no abi fu piki ini a procedure efu wan scowntu, wan ofisiri noso wan hulp ofisiri fu a scowntu noso a krutuman (comsarsi) .

### Yu abi a recht fu den suma aksi wan afkati gi yu.

Yu abi a recht fu kisi wan afkati .A scowntu musu aksi wan afkati esi-esi gi yu efu den suma ori yu fasi. Ef u sabi wan afkati nanga sum ayu wani taki , dan dati kan. Yu musu taigi a scowntu esi-esi dat yu wani a afkati dati.

Yu kan taki ala ten nanga yu afkati, no wan suma o sabi san yu taki nanga yu afkati. Yu afkati no kan taki fu a zaak fu yu nanga wan trawan suma sondru yu primisi. Yu kan taki nanga yu afkati soso afu yuru, bifosi a (hulp)-ofisiri bigin nanga a yeri fu yu.

Yu afkati o dè efu den scowntu yeri yu. A kan dè dati yu afkati no kan kon na lontu-os o es i-esi. A afkati musu kon ini tu yuru na lontu-os o, ma son lesi a no kan kon so es i. A yeri fu no kan bigin sondru a afkati, ma efu yu taki dat den scowntu kan bigin, bekasi yu no wani afkati (rechtbijstand) ini a yeri disi. Ef u a yeri kaba, dan a (hulp) ofisiri o taki o lang ayu musu tan na lontu-os o.

Efu a scowntu aksi wan afkati gi yu, dan yu no musu pai a afkati, ma efu yusrefi teki wan afkati, dan son lesi yusrefi musu pai a afkati. Ala yu nen nanga tra-trawan sani e skrifi ini a buku / administratie fu Raad voor Rechtsbijstand.

Yu kan aksi a ofisiri fu a scowntu wan afkati yuh epi yu ini a EU-kondre san gi a bevel fu den scowntu musu ori yu fasi. A afkati dati kan taiga ala sani fu procedure nanga a afkati fu Nederland (patata) ini wan EU-kondre san a gi a bevel fu ori yu fasi.

Den lanti suma fu a EU-kondre san gi yu a Europese bevel fu suma den ori fasi kan taigi yu fa yu kan aksi fu wan afkati drapè. Yusrefi musu seti en.

### San a afkati e du gi yu.

Yu afkati o taki san boeng gi yu nanga a o dè so langa a procedure fu yu na fu gi yu abra no kaba: efu a scowntu e yeri yu efu den tjari yu **na komsarsi fu a krutuman**, nanga a krutubangi fu Amsterdam pè ala suma kan kon yeri.

A afkati:

- O taigi /brokobroko gi yu fa a procedure è go;
- A brokobroko gi san yu recht/leti nanga yu plekti dè;
- A taigi yu san yu kan du ini a recht/leti;
- A taigi den famiri fu yu, yu mati o nanga wroko-basi fu a tori, (efu yu wani);
- Nanga a o taki nanga yu afkati fu a kondre san aksi fu gi yu abra;
- A kàn taki gi yu ini a krutubangi.

### Yu abi recht fu aksi wan tolk

Yu abi a recht dati fu kisi wan tolk, efu yu no kan takio yu no kan v ferstan , boeng fasi ini a Nederlands . Yu kan kisi wan tolk efu yu no kan taki a Nederlands boeng fasi nanga efu yu no e ferstan a Nederlands boeng fasi. Yu musu taigi a scowntu dati yu no kan ferstan den boeng fasi, dan den scowntu kan aksi wan tolk fu kon. Ef u yu a taki nanga yu afkati, dan a tolk kan taki gi yu. A tolk no kan taki fu a tori fu yu, sondru yu primisi. Yusrefi no musu pai à tolk.

### Yu abi à recht/leti fu kisi wan datra nanga dresi

Yu abi à recht/leti fu kisi wan datra nanga drèsi . Yu musu taiga a scowntu dati yu firi siki, dati yu wani taki nanga wan datra noso yu wani wan datra nanga dresi. Yu nusu taiga a scowntu dati yu è dringi drèsi (nanga yu musu abi drèsi.)

### Trawan recht

Yu abi a recht fu kisi wan kopie fu Europese bevel fu a suma ori fasi . Ef u a bevel scrifi ini wan tongo dati yu no e ferstan, dan yu abi a recht fu den suma poti en ini yu tongo ,soso den sani san de funamku.

Efu yu no abi a Nederlandse/Bakrakondre nationaliteit, dan yu kan aksi den lanti suma fu den taigi a consulaat noso a ambassade fu yu kondre dati den scowntu ori yu fasi.

### Aksi sani ?

Efu yu abi aksi sani dan yu kan yu afkati fu Bakrakondre noso wan lanti suma.

### **Colofoon / tapu**

A papira disi e gi yu na wan informatie/brokobroko de wan papira fu a directoraat-generaal fu Scowtu nanga Veiligheidsregio fu a Lanti fu Justitie nanga Veiligheid.

Postbus 20301 | 2500 EH Den Haag / Aga

Oktober 2024 | 24407239

*Yu kan kebroiki den sani san skrifi ini a papira disi.*

**24407239 Informatieblad**

Den ori yu fasi ini a Europese bevel fu a suma ori fasi nanga den tjairi yu go na lontu oso noso na wan trawan lontu oso pè den aksi yu sani. San na yu recht? (Sranan Tongo)

